



66 LIEBLINGS-
GASTGEBER
IN MANSFELD-SÜDHARZ



IMPRESSUM

Standortmarketing Mansfeld-Südharz GmbH

Ewald-Gnau-Straße 1b
06526 Sangerhausen

Fon +49 3464 545 99-16
Fax +49 3464 545 99-18

tourismus@mansfeldsuedharz.de
www.mansfeldsuedharz.de/tourismus

2. Auflage

Satz & Layout:

Standortmarketing Mansfeld-Südharz GmbH

Fotos:

Umschlag: ©Rawpixel-Fotolia.com
MAKS WORKS, Daniela Messerschmidt, René Grusche

VORWORT

Was macht eigentlich einen guten Gastgeber aus?

Das ist jemand, der seine Gäste wie einen guten alten Freund behandelt, an einem Ort, an dem man sich wohlfühlt, genießen kann, verweilen möchte und ein gutes Glas Wein oder eine leckere Speise serviert bekommt.

Es ist die Begegnung mit herzlichen Menschen, die mit einem Lächeln zu Tisch bitten, noch eine süße Leckerei aus der Küche empfehlen oder nochmal das Lieblingslied auflegen.

Und genau solche Orte haben wir für Sie in diesem Heft zusammengestellt – besondere Gastgeber, die sich freuen, Sie bald kennenzulernen.



SEITE 4



SEITE 14



SEITE 22



SEITE 28



SEITE 38



SEITE 46



Der malerische Südharz lädt seine Gäste auf Entdeckertour durch saftig grüne Buchenwälder und idyllische Fachwerkgassen ein. An jeder Ecke gibt es eine neue wunderschöne, bunte Fachwerkfassade zu bestaunen oder einen weiteren atemberaubenden Ausblick auf das märchenhafte Schloss Stolberg. Klar, dass so viele spannende Entdeckungen hungrig machen. Aber auch hier hat der Südharz so einiges zu bieten. Wir laden Sie ein zum Schlemmen im Südharz!



1 EISCAFÉ FEUER & EIS

Das neue Eiscafé in Stolberg

Wer liebt es nicht, an einem warmen Sommertag ein Eis zu schlecken oder sich nach einer anstrengenden Wanderung mit einem hausgebackenen Stück leckeren Kuchen zu belohnen? All das ist jetzt im Fachwerkstädtchen Stolberg wieder möglich! Wo? Im neuen Eiscafé Feuer & Eis. Hier könnt ihr nicht nur die Klassiker genießen, sondern auch mal ganz ausgefallene Sorten wie Blutorangen- oder Gurkeneis aus der Waffel schlecken. Vorbeikommen und überraschen lassen!

www.eiscafefeuereis.eatbu.com

2 CAFÉ ALT IN STOLBERG/ HARZ

Betörender Kaffeeduft im Fachwerkhaus

Das Café Alt erstrahlt seit Juni 2013 im neuen Glanz. Bei den Umbauarbeiten wurde die Ursprünglichkeit des Hauses bewahrt - freigelegtes Fachwerk, lehmverputzte Wände, altes Holz und dezente Dekoration. Die Produkte, die das Café anbietet, sind fast immer in Bioqualität, regional und saisonal. Der Kuchen kommt aus der eigenen Backstube, eine kleine Auswahl - dafür aber täglich frisch. Leckeren Kaffee können Sie bei schönem Wetter im romantischen Garten genießen.



facebook: Cafe-Alt



3 CAFÉ, BAR UND RESTAURANT GUSTO

Kein Geheimtipp mehr in Stolberg

Das Gusto wartet mit einer frischen Küche auf. Diese geht in die mediterrane Richtung und findet auf Grund eines ideenreichen Kochs großen Anklang. Wer ein Schnitzel mit Pommes sucht, sucht vergebens. Aber das ist so gewollt. Natürlich kann man im Gusto auch einen guten Kaffee trinken, Kuchen essen oder einen Eisbecher genießen. Regelmäßig finden Events mit populären Künstlern statt. Im Sommer lädt der Garten zum Verweilen unter einem lauschigen Laubengang ein.

www.gusto-stolberg.de

4 STOLBERGER HOF & CAFÉ HOHENZOLLERN

Genießen und Entspannen im Herzen von Stolberg

Das 4-Sterne Wohlfühlhotel liegt in bester zentraler Lage am historischen Marktplatz, umgeben von wunderschönen Fachwerkfassaden. Bei sonnigem Wetter kann man auf den gemütlichen Außensitzen kaum noch ein Plätzchen ergattern. Das Haus hat einiges zu bieten – den rustikalen gotischen Gewölbekeller oder die „Elschner Stuben“, die mit ihrem Konzept der „regionalen Küche à la Slow Food“ gepaart mit Harzer Gemütlichkeit den idealen Platz zum Verweilen bieten. Übernachtungsgäste haben die Möglichkeit, ein stilvolles Zimmer im Hotel oder ein Apartment im gegenüberliegenden Haus „Irmchen“ zu wählen. Allen Gästen steht der Pool- und Saunabereich zum Entspannen zur Verfügung.

www.stolbergerhof.de



5 HOTEL FREIWERK

Kein Ort, wie jeder andere Kein Haus, wie jedes andere

Der unumschränkte Mittelpunkt im FreiWerk ist die kleine, aber feine kulinarische Welt aus Restaurant, Panoramaterrasse, Bar und Bibliothek. Hier treffen sich stille Genießer und fröhliche Festrunden. Hier werden Sie mit frischen regionalen Spezialitäten, abwechslungsreichen

Menüs, fantasievollen Desserts, guten Weinen und köstlichen Drinks verwöhnt. Und wer schon auf der Panoramaterrasse den herrlichen Ausblick ins walddreiche Bergland bewundert, kann den Abend noch ein paar Etagen höher ausklingen lassen: auf den Liegeplätzen in der Waldlounge – dort, wo am späten Abend die Hirsche aus dem Wald vorbeischaun.

www.hotel-freiwerk.de





NATURRESORT SCHINDELBRUCH

Das Gute leben.

Der Schindelbruch-Spa ist eine eigene Welt – auf 2.500 m² bietet sie Raum und Zeit für Ihre Wünsche. In der sinnlichen Licht-Klang-Welt des großen Schwimmbades tauchen Sie entspannt ab – während sich Familien mit Kindern bis 14 Jahren im separaten zweiten Schwimmbad richtig austoben können. Auf der Dachterrasse des Badehauses genießen Sie Ihren Sonnenplatz und den Blick ins

Weite. In den vielen unterschiedlichen Ruheräumen finden Sie das windstille Refugium Ihrer Wahl. Im Spa-Bistro und seinem Spa-Garten legen Sie Genießerpausen ein, im Saunadort und im Kneippbecken bringen Sie Ihren Körper in Fahrt. Bestimmt haben Sie auch schon Ihr individuelles Spa-Programm in den Behandlungsräumen gebucht – hier werden Sie mit geschulten Händen und vielseitigen Anwendungen verwöhnt. Entdecken Sie das besondere Spa-Erlebnis inmitten der traumhaften Landschaft des Südharzes. Auf einer kulinarischen Entdeckungsreise durch das Resort finden Sie eine vielfäl-

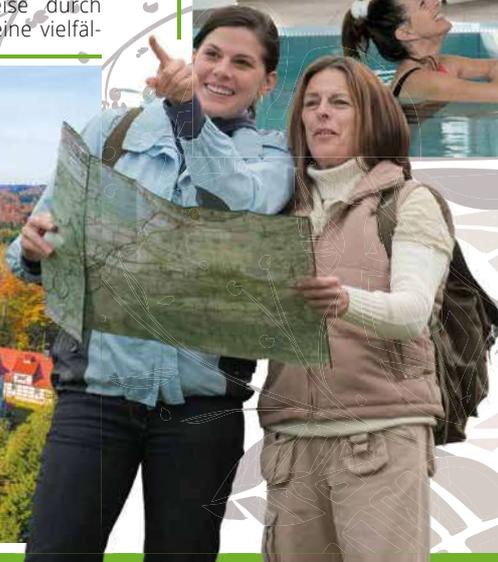
©freepix.com



©Naturresort Schindelbruch



©Naturresort Schindelbruch



tige und besondere Auswahl toller Restaurants. Ob im »Waldteufel« mit seinem Wintergarten, im eleganten »Feuerfalter«, im modern mediterranen Restaurant »Silberstreif«, im stilvoll-rustikalen »Jagdhäus Holzeule« oder in der gemütlichen Restaurantstube »Widderchen« – die regional inspirierten und immer wieder überraschenden Kreationen des Küchenteams werden Sie auf den Geschmack bringen.

www.schindelbruch.de



7 GASTHAUS KUPFER

Der Shooting Star in Stolberg



Es ist wohl eines der meist fotografierten Fachwerkbauten in Stolberg und das zu Recht. Der Charme des historischen Fachwerkhäuses erstreckt sich im Gasträum des Restaurants und den Gästezimmern. Gemütlich und rustikal eingerichtet werden vor allem Gerichte mit Produkten aus der Region, wie die traditionellen Stolberger Lerchen mit Grünkohl serviert.

www.gasthaus-kupfer.de

8 HOTEL ZUM KANZLER STOLBERG

Harzer Spezialitäten

Gleich gegenüber dem historischen Rathaus, unterhalb der Stadtkirche St. Martini, liegt das gemütliche familiengeführte Hotel zum Kanzler. Der Freisitz am Markt lässt das Flair der schönen Fachwerkstatt hautnah erleben, dazu Harzer Köstlichkeiten aus der Küche, das ist ein Stück Lebensart.

Auch hier kommt man um das regionale Gericht, die Stolberger Lerchen,



Absolutes Muss mit Genuss, Spezialgebäcke von Friwi

Die Spezialfabrik für Kekse, Lebkuchen, Zwieback und Waffeln gehört zu den traditionsreichsten Unternehmen in Stolberg und Umgebung. Ob im hauseigenen, historischen Cafe oder im modernen Fabrikverkauf mit Schauwerkstatt und Ausstellung zur Familiengeschichte wird ein Besuch zum unvergesslichen Erlebnis.

www.friwidae

nicht herum. Aber was hat es eigentlich damit auf sich?

www.zum-kanzler.de

GENUSS TIPPI

Original Stolberger Lerchen

Bei den Stolberger Lerchen handelt es sich um besonders wohlschmeckende geräucherte Würstchen, die scherzhaft so heißen, weil



es keine Lerchen in Stolberg gibt. Der Volksmund überlieferte, dass die beim Braten entweichende Luft, ähnlich dem Gesang der Lerchen, zum Namen führte.

9 THYRA FUCHS UFTRUNGEN

Wohlfühlambiente mit italienischer Küche

Helle, freundliche Räume, viel Holz und Sichtmauerwerk – im warmgemütlichen Ambiente, das die alten Balken des seit 1710 bestehenden Gasthauses geschickt integriert, fühlt man sich gleich wohl. Die Küche ist italienisch ausgerichtet, jedoch wird auch der Freund der gutbürgerlichen Küche fündig. Auch für Vegetarier hält die Karte einiges bereit. Dabei können die Gäste den Profis bei der Zuberei-



Die Auswahl der Speisen aus stets frischen Zutaten über die Schulter schauen. Ein Geheimtipp ist das Nudelbuffet, das immer mittwochs zum genusslichen Pasta schlemmen einlädt.

www.thyra-fuchs-restaurant.de

10 GUT DREBSDORF

Barock-Reitschule im Südharz

www.gut-drebsdorf.de



Ein Gehöft wie aus dem Märchenbuch: Fachwerkhäuser umgeben den Hof, in dessen Mitte der Taubenschlag steht. Ein kleines Mädchen bereitet mit der Reitlehrerin ein Pony für die Reitstunde vor. Jungferde und Fohlen grasen auf den umliegenden Köppeln. Das Gut Drebsdorf ist eine familiengeführte Reit- und Ferienanlage mit Ferienwohnungen in allen Größen. Besonders für Familien, Wanderer und Pferdefreunde werden ideale Bedingungen für den Urlaub geboten. Ob Erholung vom Alltag, Reitunterricht oder einfach nur Spaß und Freude in einer netten Atmosphäre – hier finden Sie genau das Richtige!

©freepik.com

11 LANDGASTHAUS MEYER

Das gemütliche Gasthaus zwischen Harz und Kyffhäuser



In dem traditionsreichen Familienunternehmen wird alles mit viel Herz und Handarbeit hergestellt. Dazu gehört auch die hauseigene Fleischerei mit traditioneller Schlachtung. Da liegt es auf der Hand, dass die Hausschlachtfeste zu den Höhepunkten im Jahr zählen. Die Speisekarte hält immer wieder neue Überraschungen bereit. Neu dabei zum Beispiel: Saftige Rindersteaks gegrillt auf Himalaya-Salzstein.

www.landgasthausmeyer.de

12 HAINRODE AM KARSTWANDERWEG

Lebendiges Handwerk

Das mehrfach prämierte, idyllische Dorf am Karstwanderweg hat sich auf die Fahne geschrieben, alte Handwerke zu bewahren und erlebbar zu machen. So kann in der Dorfschmiede das Schmiedehandwerk ausprobiert oder den Besenbindern bei der Arbeit über die Schulter geschaut werden. Neu dazu kommt bald eine Uhrenmacherwerkstatt. Hier kann nicht nur zugeschaut, sondern auch aktiv ausprobiert werden.



©freepik.com



www.hainrode.de



© Zoom Team-Fotolia.com



13 DAS GEORGE

Der schönste Biergarten in Sangerhausen

Nur wenige Geh-Minuten von Sangerhausens City entfernt begrüßt das George seine Gäste. In dem Restaurant und Café finden Sie Idylle, wie es sie sonst nur auf dem Lande gibt. Die Küche hält Spezialitäten aus der Region, aber auch internationale Gerichte für Sie bereit. Ein besonderes Highlight sind die mexikanischen Burritos und die American Style Burger. Am besten schmecken die an schönen Sommerabenden im Biergarten.

www.george-sgh.de



14 ROSENCAFÉ IM EUROPA-ROSARIUM

Kulinarik im Rosenmeer

Genießen Sie die Idylle der weltgrößten Rosensammlung und verweilen Sie bei hausgebackenen Torten, Kuchen sowie Kaffee- & Eisspezialitäten im Rosen-Café des Europa-Rosariums Sangerhausen. Rosige Kreationen wie Rosentorte, Roseneis, Rosenstrudel und vieles mehr sind ein Gaumenschmaus für Süßmäuler. Für alle, die es gern herzhaft mögen, gibt es eine Auswahl an Snacks, Fleischgerichte sowie Vegetarischem.

www.rosarium-kulinarisch.de

©freepik.com

Schlendern Sie durch ein Meer von Rosenblüten und erleben Sie einen der schönsten Gartenträume-Parks in Mitteldeutschland - das Europa-Rosarium lädt ein, die Rose mit all ihren Facetten zu entdecken. Oder sind Sie eher der Abenteuerartyp und wollen einmal ein richtiges Bergwerk erleben? Im Erlebniszentrum Bergbau erfahren Sie viel Interessantes über den Kupferschieferbergbau. Egal für was Sie sich entscheiden – eine genussvolle Stärkung gehört zu jedem Ausflug dazu. Von leckeren Cafés bis hin zu rustikalen Bergmannsklausen ist rund um die Berg- und Rosenstadt für jeden etwas dabei.



15 KONDITOREI - KAFFEEHAUS KOLDITZ

Das traditionsreichste Kaffeehaus in Sangerhausen

Willkommen im ältesten und traditionsreichsten Konditorei-Kaffeehaus in Sangerhausen. Bereits in der 5. Generation werden hier die Gäste mit süßen Köstlichkeiten nach überlieferten Rezepten aus der hauseigenen Konditorei in einer gemütlichen Atmosphäre im denkmalgeschützten Kaffeehaus verwöhnt. Sie genießen Ihren Kaffee im Ambiente eines Wiener Kaffeehauses. Gönnen Sie sich eine

Pause vom Alltag und erleben Sie etwas vom Charme vergangener Tage.

www.kaffee-kolditz.de

16 RÜSSEL PUB SANGERHAUSEN

Live Music und echtes Pub Feeling!



Der Rüssel Pub ist die erste Adresse in Sangerhausen für einen guten Drink und handgemachte Musik. Vom Guinness bis zur Auswahl erlesener irischer und schottischer



©freepik.com

Whiskysorten, ist hier für jeden Geschmack das richtige Tröpfchen dabei. Die internationalen Spezialitätenwochen mit irischen, amerikanischen und australischen Spezialitäten, aber auch jahreszeitlich wechselnden Gerichten bieten den Gästen immer wieder neue Highlights. Ein prall gefüllter Veranstaltungskalender mit regelmäßigen Live-Musik-Abenden rundet das Angebot ab. Auch Übernachtungsmöglichkeiten gleich in der Nähe des Pub werden angeboten.

www.ruessel-pub.de

17 MARKL'S PFERDESTALL & WALDKASINO WALKMÜHLE

Rustikales Restaurant und gemütliches Café

Inmitten der grünen Lunge Sangerhausens, etwas versteckt, findet der gestresste Gast „nahe Erholung“ in der „Walkmühle“ und im „Pferdestall“, wo Sie Familie Markl bereits in der dritten Generation begrüßt. Hausgemachte deutsche und internationale Küche sowie kulinarische Extras erwarten Sie

im „Pferdestall“. An den Wochenenden und Feiertagen (von Ostern bis Oktober) bereiten wir für Sie im „Waldkasino“, hausgebackene Kuchen- & Tortenköstlichkeiten zu, welche zum entspannten Verweilen einladen.



www.markls-pferdestall.de

18 BERGMANNSKLAUSE AM RÖHRIGSCHACHT WETTELRODE

„Glück Auf!“ für hungrige Bergleute



Die Bergmannsklausen befindet sich direkt am ErlebnisZentrum Bergbau Röhrigschacht Wettelrode.



Lassen Sie sich von der beeindruckenden Welt des Kupferschieferbergbaus unter Tage faszinieren und runden Sie Ihren Besuch im Röhrigschacht bei gutbürgerlicher Küche in gemütlicher Atmosphäre der Bergmannsklause ab. Für alle, die es gern gesellig mögen, wird in den Monaten Februar bis April und Oktober bis Dezember ein unterhaltsamer Schlemmerquiz-Abend geboten.

www.roehrig-schacht.de

19 RESTAURANT UND WALDCAFÉ AM KUNSTTEICH WETTELRODE

Das Kleinod inmitten historischer Bergbaupfade

Folgt man dem Rundwanderweg „Bergbaulehrpfad Wettelrode“ führt dieser direkt zum romantischen Kunstteich. Das Waldcafé lädt im Winter zum Verweilen am Kamin und im Sommer auf der schattigen Terrasse mit Blick zum See ein. Das Restaurant ist der ideale Ausgangspunkt für einen Besuch des ErlebnisZentrums Bergbau Röhrigschacht Wettelrode.



©freepik.com

Tipp! Wer Ruhe und Erholung inmitten der Natur sucht, dem sind die Ferienwohnungen Seeblick und Seeperle direkt über dem Café empfohlen:

www.meine-ferienwohnung-harz.de

20 MÜHLENCAFÉ WIPPA

Wo die Wipper gemütlich plätschert

Das als Familienunternehmen geführte Mühlencafé ist ein bekanntes Ausflugsziel im Wippertal mit gemütlicher Atmosphäre. Der Café- und



Biergarten lädt bei schönem Wetter nach einer Wanderung oder einer rasanten Fahrt mit der Sommerrodelbahn zum Verweilen ein. Neben klassischen hausgebackenen Torten und leckerem Soft- und Kugelleis überraschen auch herzhaftes Speisen aus dem Holzbackofen.

www.muehlencafe-wippra.de

21 HARZER ERLEBNISHOF GRILLENBERG

Auf Entdeckungsreise durch das Harzer Land



Auf dem Erlebnishof in Grillenberg können Sie entweder in den rusti-

kalen Blockhäusern oder im Hotel in gemütlichen und geschmackvoll eingerichteten Doppel- und Einzelzimmern übernachten. Dazu erwartet die Gäste ein tolles Angebot an Aktivitäten und Ausflugsmöglichkeiten. Ein Highlight ist das sibirische Teehaus mit original russischem Ofen oder die Kupferschmiede für zünftige Feiern an Europas grösstem Holztisch.

www.harzererlebnishof.de

22 HOTEL & RESTAURANT SCHLOSS WALLHAUSEN

Ein romantisches Schloss mit einem Faible für Kunst und Kultur

Verweilen Sie im romanischen Gewölbe-Restaurant und genießen Sie regionale und saisonale Spezialitäten aus der Schlossküche oder frischen Kaffee, Kuchen und Eis - bei schönem Wetter auch auf dem Schlosshof. Kulinarische Veranstaltungen wie Themenbuffets, Show-Dinner oder Theateraufführungen auf der Restaurantterrasse verwöhnen Gaumen- und Kulturfreunde gleichermaßen. Im Schloss werden außerdem Ausstellungen mit Werken zeitgenössischer Kunst gezeigt. Für Kinder werden u.a. abenteuerliche Schatzsuchen und Geburtstagsfeiern angeboten. Der

©freepik.com



mittelalterliche Festsaal „Kaiser-Otto“ steht für Tagungen und Veranstaltungen zur Verfügung und die komfortablen Hotelzimmer bieten Ihnen herrschaftliche Übernachtungsmöglichkeiten. Das Renaissance-Schloss mit gepflegtem Park bietet das perfekte Ambiente für eine Traumhochzeit. Trauungen sind im eigenen Saal oder in der Schlosskapelle möglich.

www.schlosswallhausen.de

23 TANZ- & EVENTCAFÉ CARRIBEAN PEARL WALLHAUSEN



Schwingen Sie das Tanzbein!

Ein Garant für tanzreiche Abende ist das Tanzcafé mit karibischem Flair in Wallhausen. Ob Singles oder Paare, Geübte oder Ungeübte, Groß oder Klein - diese Tanzabende sind für Jedermann! Üben Sie sich in zwangloser Atmosphäre im Line-Dance oder beobachten Sie das rege Treiben auf der Tanzfläche mit einem leckeren Drink.

©freepik.com



Der markante, lichtdurchflutete Glas-pavillon im Herzen von Wallhausen ist aber auch die perfekte Location für private Feiern und Jubiläen. Zusätzlich locken tolle Veranstaltungen wie die monatlichen Buchlesungen oder der heimelige Weihnachtsmarkt im Dezember zahlreiche Besucher an.

www.cafe-wallhausen.de

24 OBST- UND WEINGUT GOLDSCHMIDT

Knackige Kirschen und edle Tropfen

Im Harzvorland um Beyer-naumburg kümmern

sich die Obstbauern mit Hingabe um die Produktion des leckeren heimischen Obstes: von Süßkirschen bis hin zu Äpfeln und Pflaumen voller Frische und Aroma. Und da



ist noch lange nicht Schluss: auch leckere Weine werden im Keller des Obst- und Weingutes produziert. Besonders empfehlenswert ist der Kuckuckswein der unterhalb des Beyer-naumburger Schlosses wächst. Typisch sind das fruchtige, tropische Bukett mit Cassis-, Maracuja- und Mangoaromen sowie die samtene Säure mit einer süffigen Rest-süße.

www.obst-wein-goldschmidt.de



©freepik.com



Das Wahrzeichen der Goldenen Aue ist schon von weiter Entfernung gut auszumachen. Erhaben thront Kaiser Barbarossa auf dem Kyffhäusergebirge und während er schläft, wächst sein Bart um einen Steintisch, so erzählt es die alte Sage. Vom Stausee Kelbra führen viele Wege durch die Goldene Aue Richtung Kyffhäuserdenkmal. Und wer gut zu Fuß ist, der braucht auch eine Rast mit deftigen Leckereien. Wo Sie die in der Goldenen Aue finden, verraten wir Ihnen auf den nächsten Seiten.



25 CAFÉ 36 BIKEROASE

Der Traum eines jeden Bikers

Unter Bikern ist der Kyffhäuser berühmt. Nicht nur wegen dem hoch oben thronenden Barbarossa, sondern auch wegen den 36 Kurven, die sich auf 4km von Kelbra zum Kyffhäuser hoch ziehen. Und am Fuße der Kyffhäuser Kurven befindet sich das CAFÉ 36 und die BIKER-OASE von KELBRA Richtung Bad Frankenhausen. Wirtin Roswitha verwöhnt ihre Biker (und auch alle anderen Besucher) mit ihrem

berühmten selbstgebackenen Kuchen und auch die Bratwurst im Café 36, benannt übrigens nach den 36 Kurven, ist hoch gelobt.

facebook: [Cafe36.Kelbra](#)

26 RESTAURANT SEEBLICK KELBRA

Relaxen auf der Seeblickterrasse



Der Seeblick verspricht Erholung pur in entspanntem Ambiente mit dem charmanten Panorama des



©freepik.com

©freepik.com





Kyffhäuserstausees, dem Kyffhäuserdenkmal und dem Blick in die Goldene Aue. Erleben Sie kulinarische Freuden mit saisonalen, regionalen und auch internationalen Köstlichkeiten oder einen Sundowner bei Sonnenuntergang.

www.seeblick-kelbra.de

27 EISECK KELBRA

Cooler Laden!



Endlich gibt es in Kelbra das leckerste Eis der Welt – traditionell selbstgemacht im Eiseck. Mit einer tollen Auswahl verschiedener Sorten ist



es die beste Erfrischung an einem heißen Tag am Stausee. Zurzeit wird noch durch das Eisfenster verkauft, aber in Kürze folgen ein Café und Bistro.

facebook: [Eiseck-Kelbra](#)

©freepik.com

28 PENSION WEIDEMÜHLE

Gastlichkeit zwischen Harz und Kyffhäusergebirge

In bester Lage zu den Ausflugszielen rund um Kelbra lädt die Mülnerstube im historischen Ambiente zum Schlemmen wie zu Oma's Zeiten ein. Die familiengeführte Pension bietet Übernachtungsmöglichkeiten im Einzel-, Doppel, Drei- oder Vierbettzimmer. Bei schönem Wetter steht der Biergarten zum Verweilen zur Verfügung.

©freepik.com



Ein Grillplatz, der große Teich und das erste Tiergehege Kelbras mit Lamas, Pferd und Hängebauschwein sind vor allem auch für die kleinen Gäste ein Vergnügen.

www.pension-weidemuehle.de

29 RESTAURANT RIALTO

Der echte Italiener in Kelbra



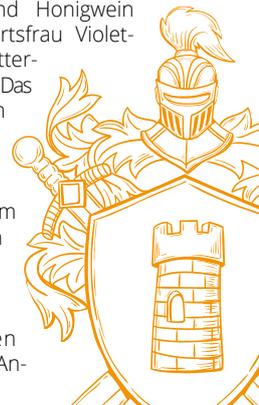
Hier werden italienische Spezialitäten täglich frisch zubereitet: zu den Spezialitäten gehören köstliche Steaks, frische Fischgerichte, Pasta, Pizza und kreative, fantasievolle Gerichte. Die Zutaten dafür werden stets mit viel Liebe zum Detail und geschultem Auge bei lokalen Händlern und Erzeugern eingekauft. Eine Auswahl italienischer Weine und Getränke runden den kulinarischen Genuss ab.

www.sachsenhof.de

30 BUSSEL-STÜBCHEN SITTENDORF

Feiern wie die alten Ritter!

Bei mittelalterlicher Musik, Kerzenschein und Honigwein lädt Euch Wirtsfrau Violetta zum Rittergelage ein. Das Rittermahl im Bussel-Stübchen Sittendorf besteht aus einem Menü von sieben Gängen und einem etwa vierstündigen Programm. Angefangen von



©freepik.com



Camping und Freizeitspaß können Sie am Stausee Kelbra, am Fuße des Kyffhäusers verbringen. Der Stausee bietet sehr gute Wassersportmöglichkeiten, eine Hafenanlage, Sommer- und Winterliegeplätze für Boote und Surfbretter und ist damit ideal für Surfer und Segler. Die Badesaison im Strandbad geht von Mai bis September und es locken auch zahlreiche Veranstaltungen in den Sommermonaten.

www.stausee-kelbra.de



der Fettbemme bis zum Verdauungsschnaps. Besuchen Sie auch die gemütliche Gaststätte mit Biergarten, in der täglich ab 18 Uhr gut bürgerliche Küche serviert wird. Freuen Sie sich auf eine vergnügliche, kulinarische Zeitreise!

www.bussel-stuebchen.de

31 CAMPINGPLATZ KELBRA

Zuhause in der Natur

Herzlich willkommen am Stausee Kelbra, dem größten See der Region. Unvergessliche Tage mit



©freepik.com

32 KOMFORTHOTEL KAISERHOF KELBRA

Gastlichkeit am Fuße des Kyff- häusers

Ein Plätzchen, wie geschaffen für Ihre Entspannung, wo neue Lebenslust erwacht und man sich wieder über die kleinen Dinge im Leben freuen kann. Das Hotel „Kaiserhof“ in Kelbra, in der Goldenen Aue am

Fuße des geschichtsträchtigen Kyffhäusergebirges gelegen, bietet eine ansprechende als auch gehobene Gastlichkeit für jeden Anspruch. Zum Hotel gehören 38 Zimmer, ein gemütlich eingerichtetes Restaurant, ein Biergarten sowie ein Hallenschwimmbad mit Sauna, Solarium und Wellnessebene.

www.komforthotel-kaiserhof.de



©freepik.com





„Warum rülpsset und furzet Ihr nicht, hat es Euch nicht geschmecket?“...so soll der berühmte Sohn aus der Lutherstadt zu seinen Gästen gesprochen haben. Wer auf den Spuren Luthers unterwegs ist, der kommt nicht nur an den großartigen Museen über den berühmten Reformator in Eisleben und Mansfeld vorbei, auch die regionale Küche ist eng mit Luther verknüpft. Folgt den Spuren des Reformators durch die Kneipen und Schankwirtschaften rund um die Städte Eisleben und Mansfeld.

33 HOTEL „GRAF VON MANSFELD“

Zuhause mit bezauberndem Ambiente

Das rund 500 Jahre alte Stadtschloss liegt im Zentrum der Eisleber Altstadt. Harmonisch eingebunden im Ensemble des historischen Marktes erstrahlt es seit kurzem wieder in dem alten Glanz, den schon Martin Luther bei seinen Besuchen Anfang des 16. Jahrhunderts vorfand. Das traditionelle Hotel hat in vieler Hinsicht seine Originalität und Unabhängigkeit bewahren können. Langjährige Erfahrung, Liebe zum Detail und der einzigartigste

Charme vertragen sich mit neuen pittoresken Ideen und Errungenschaften ganz ideal.

www.hotel-eisleben.de

34 DECKERTS HOTEL AM KATHARINENSTIFT

Schlafen und Schlemmen in der Lutherstadt



Familie Deckert betreibt gleich zwei stilvoll eingerichtete Hotels in der Lutherstadt. Das Hotel am Katharinenstift liegt inmitten der schönen Altstadt nur einige Meter von der St. Andreaskirche und Luthers Sterbehaus entfernt. Vom Einzelzimmer über Doppelzimmer bis zum Familienzimmer bietet das Hotel Logis in 19 stilvoll eingerichteten Zimmern. Das zweite Hotel in der



©freepik.com



Nähe des Stadtparks mit moderner Einrichtung bietet für den genussvollen Ausklang am Abend auch ein Restaurant mit hoch gelobter Küche an.

www.deckerts-hotel.de

35 KLOSTERCAFÉ VINO

Mehr als ein Café

Im altherwürdigen Ambiente des Kloster Helftas befindet sich ein ganz besonderer Schlemmertipp: das Kloster-



café Vino. Der Inhaberin ist das Thema „regional genießen“ besonders wichtig und so findet man hier hauptsächlich die köstlichen Weine vom Süßen See. Auch hausgebackene Kuchen und Torten lassen das Wasser im Mund zusammenlaufen. Freuen Sie sich außerdem auf leckere Kaffee- und Teespezialitäten, wie dem Sylvicino, eine besondere Kreation der Inhaberin

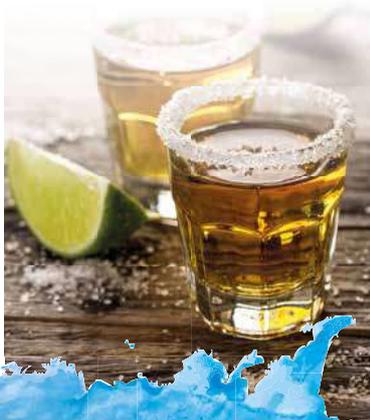
www.kloster-helfta.de/klostercafe



©freepik.com

36 SINGVOGEL

Die Oldschool Kneipe



©freepik.com

Bei Kneiper Ed im Singvogel geht es locker zu – das wissen die vielen Stammgäste zu schätzen. Wer möchte, kann sich ein großes Schraubglas, gefüllt mit Likör, gönnen. Da kommt der Name drauf und ab ins Regal damit. Wann immer man in der Kneipe vorbeischaut, kann man also Likör aus dem eigenen Einmachglas trinken. Auch das Kultduo Elsterglanz schätzt die Stimmung in Ed's Kneipe und hat dort mehrere Szenen ihrer beiden Filme gedreht.

37 METAXA EISLEBEN

Das beste Knoblauchbrot der Welt

Das gesellige Restaurant in der Lutherstadt empfängt seine Gäste im traditionell griechischen Ambiente und mit den typischen Leckereien aus der griechischen Heimat. Hoch gelobt sind das Knoblauchbrot und die Spezialitäten des Hauses mit der namengebenden Metaxa-Sauce.

www.restaurant-metaxa-eisleben.de

Entdecker-Tipp

Lutherstadt Eisleben



Bei einem Bummel durch die Lutherstadt sollte man unbedingt einen Abstecher zum Katharinenstift machen. Die imposante ehemalige alte Bergschule begrenzt den Hof des Katharinenstifts und der davor liegende Knappenbrunnen rundet das historische Ensemble ab. Im Hof des Stifts finden Sie das traumhaft gelegene Galerie-Café, das mit einer tollen Kuchenvariation zum Verweilen in den sonnenverwöhnten Hof einlädt.





38 RESTAURANTE FELLINI

Italienisches Flair in der Lutherstadt



Dolce Vita in Eisleben können Sie am besten im Restaurant Fellini finden. Die leckeren, typisch italienischen Gerichte genießen Sie in der warmen Jahreszeit auf der Außenterrasse mit Blick zum Knappenbrunnen. Die erste Adresse für traditionelle Pizza und Pasta wie aus Italien!



facebook:
Restaurante-Fellini

39 SCHLOSSCAFÉ WÄCHTERSTUBE MANSFELD

Wo einst die Grafen Ihren Kaffee tranken

...überliefert ist das leider nicht - aber dafür können sich die Besucher des Schlosses Mansfeld heute im Gewölbe der historischen Wächterstuben eine duftende Tasse Kaffee und ein frisches Stück Kuchen schmecken lassen. An sonnigen Tagen ist das sogar auf der Terrasse im Schlosshof unter den alten Parkbäumen möglich. Danach kann gut gestärkt die Erkundung des Mansfelder Schlosses mit seiner wechselvollen Geschichte weitergehen.



www.schloss-mansfeld.de

©freepik.com



40 VIRGINIA STEAKHOUSE

Mr. und Mrs. Rumpsteak erwarten Sie

Wer ein saftiges Steak sucht – der ist hier goldrichtig! Die umfangreiche Karte hat vom T-Bone Steak über Rib-Eye-Steak bis hin zur Gourmet-Grillplatte einiges für Fleischliebhaber zu bieten. Hier kocht der Chef noch selbst und garantiert Ihnen persönlich die frische Zubereitung der Gerichte mit besten Zutaten.



www.steakhouse-virginia.de

41 CAFÉ HAUSBERGBAUDE FRIESDORF

Einkehr mit Blick auf die Rammelburg



Das Cafe Hausbergbaude befindet sich - wie der Name schon erahnen lässt - auf dem Hausberg, umgeben vom wunderschönen Harzwald. Das Café ist eine ideale Verweilstation auf Wander- und Erkundungsausflügen in die Vorharzregion. Bei



einer guten Tasse Kaffee und der vielfältigen Auswahl an hausgebackenem Kuchen genießt man die herrliche Aussicht auf die mittelalterliche Rammelburg und das schöne Wippertal. Auch ein leckerer Eisbecher kann zur Erfrischung bestellt werden. Anschließend ist man gestärkt für den weiteren Weg.

www.hausbergbaude.wixsite.com/cafehausbergbaude

42 ZUM GOLDENEN HAMMER VATERRODE

Auf zu Wernis

Wenn Sie Einheimische nach dem Weg zur Gaststätte zum Goldenen Hammer fragen, werden die vielleicht erstmal verärgert drein schauen. Besser Sie fragen nach



„Wernis“ – so wird die Kultkneipe im Wippertal genannt. Es herrscht urige Gemütlichkeit – mit Hausmannskost zum satt werden.

facebook:
ZumGoldenenHammer.Vatterode

43 LANDHAUS LIWET MOLMERWENDE

Wohnen auf dem Kunsthof

Aus einer alten und unter Denkmalschutz stehenden Gastwirtschaft entstand in Molmerswende das komplett sanierte Landhaus Liwet. Ein Doppelzimmer, eine

kleine Suite sowie eine Ferienwohnung im Dachgeschoss können gebucht werden. Die Gemeinschaftsküche, das Kaminzimmer, das Atelier und auch der Saal stehen ebenfalls zur Verfügung. Bei Kursen und Seminaren in der Töpferwerkstatt oder im Atelier können Sie ihre kreative Seite entdecken.



www.heikewolff.de

44 WALDCAFÉ AM ROSSBERG ANNARODE

Platzbahnkegeln wie zu Großvaters Zeiten

Platzbahnkegeln ist eine nur im Mansfelder Land verbreitete



Sportart. Die Kegelbahn befindet sich direkt neben dem Waldcafé in Annarode. Und wer nach der Anstrengung eine ruhige Kugel schieben will, der kann sich von dem frisch gebackenen Kuchen im Waldcafé überzeugen lassen. Sehr beliebt ist auch das Crossgolfen direkt auf dem Sportplatz am Café.

www.waldcafe-am-rossberg.de

45 CAFÉ I LIKE BENNDORF

Ausgeflipte Softisvariationen

Ein kleines Café, das 2014 seine Pforten geöffnet hat - wie der Name schon verrät ist es in dem Ort Benndorf



©freepik.com

©freepik.com



nahe der Lutherstadt Eisleben zu finden. Die Spezialität ist das selbst hergestellte Softeis. Insgesamt können 32 verschiedene Sorten hergestellt und somit den Gästen ein täglich wechselndes Angebot garantiert werden. Hier können Sie nicht nur das begehrte Softeis schleckern, sondern auch leckere Cocktails genießen.

facebook: Café I like Benndorf



©lreepik.com

46 GASTSTÄTTE KATHARINENHOLZ KREISFELD

Wo die Dreckschweine unterwegs sind



Die größte Tradition in den Grunddörfern des Mansfelder Landes ist das jährlich zu Pfingsten stattfindende Dreckschweinfest. Es wird zünftig gefeiert, wenn der Frühling in Gestalt junger, bunter Pfingstburschen den Winter verjagt. Zünftig feiern und essen kann man auch in der Gaststätte Katharinenholz mit urigem Ambiente und freundlicher Bedienung. An Luthers Weg lädt die Gaststätte mit wunderschönem Biergarten zu hervorragender deutscher Küche ein.



47 BRAUHAUS AM LANDMARKT ROTHENSCHIRMBACH

Stilvoll ländlich genießen

Genießen Sie in stilvoll ländlichem Ambiente unsere Spezialitäten der Region wie „Filet vom Rothenschirmbacher Hausrind“ oder „Forelle Mülleirin vom Kerner See“ Dazu werden Sie mit Weinen und Säften der Region verwöhnt. Die tollen



regionalen Produkte können Sie im Landmarkt nebenan gleich für zu Hause mitnehmen. Oder Sie entdecken gemeinsam mit der Familie den großen Erlebnisbereich mit Abenteuerspielplatz, Hochbeetgarten, Klanggarten und seit neuestem auch Minigolf.



www.brauhaus-rothenschirmbach.de





Ein glänzendes Metall bestimmte über Jahrhunderte die Geschichte und Geschichte Hettstedts: das Kupfer. Die Halden des Erzabbaus prägen die hügelige Landschaft der schönen Kupferstadt bis heute. Mit vielen spannenden und interessanten Informationen führt Sie der Audioguide durch die einstige Metropole des Bergbaus mit einer individuellen Stadtführung zu den wichtigsten Sehenswürdigkeiten der Kupferstadt. Und wo man am besten rasten kann, wo es am besten schmeckt und wie man sich am besten bettet, das erfahren Sie hier!

48 WALDCAFÉ HETTSTEDT

Echt, authentisch, gutbürgerlich



Ob nun das Bauernfrühstück, die hausgemachte Fleischsülze mit Re-

moulade und Bratkartoffeln oder die „HO-Schnitte“, ein knuspriges Schnitzel mit Spiegeleiern auf Schwarzbrot samt Salatgarnitur: Im Restaurant Waldcafé Hettstedt dürfen sich die Gäste auf Klassiker der deftig-gutbürgerlichen Küche freuen. Gemütlich, modern und ursprünglich: Im Drei-Sterne-Hotel Waldcafé Hettstedt haben die Gastgeber bei der Einrichtung des Hauses und der neun Doppelzimmer auf eine hochwertige Ausstattung und die Verwendung natürlicher Materialien großen Wert gelegt. Das Wohlbefinden der Gäste in jeder Hinsicht steht für die Hausherren und ihr Team im Mittelpunkt.

www.waldcafe-hettstedt.de





49 RATSCELLER HETTSTEDT

Zeit für das Besondere

Getreu dem Motto bietet der Hettstedter Ratskeller, mitten auf dem Marktplatz der schönen Kupferstadt gelegen, seinen Gästen eine bunte Mischung besonderer Gerichte an. Typische Mansfelder Speisen stehen ebenso auf der Karte wie Grillspezialitäten vom heißen Schieferstein, Flammkuchen oder Feuerspieße.



www.ratskeller-hettstedt.com

50 GASTSTÄTTE „ZUR ERDBEERE“



Die Kultige in der Kupferstadt

Die urige Gartenspartenkneipe ist ein echter Geheimtipp! Der große Biergarten mit herrlichem Blick über die Stadt Hettstedt bietet im Sommer eine gemütliche Atmosphäre für Freunde der deftigen Küche. Beliebt sind die verschiedenen Schnitzelvarianten vor allem an den „Schnitzelaktionstagen“.

www.wirteverein-hettstedt.de/?-Mitglieder/Erdbere

©freepik.com

51 ALTER KÖNIG HETTSTEDT

Speisen und Schlafen wie ein König

Im rustikalen Ambiente wird hier gutbürgerliche „Mansfelder Küche“ und frisch gezapftes Bier vom Fass serviert. Im Biergarten sitzt man an der „Molmecker Stadtmauer“ fast wie auf einem Gutshof. Auch das „Ritterfressen“ ist ein absolutes Erlebnis und kann auf Wunsch mit einem Pro-

gramm begleitet werden. Wer nach dem üppigen Mahl ein bequemes Bett sucht, dem sei die Königssuite in der zugehörigen Pension empfohlen.



www.alter-koenig.de



Zwiebelmarkt in Hettstedt



Viehe- und Zippelmarkt - Tradition in der Region

Ein jährliches Highlight in der Kupferstadt ist der Hettstedter Zwiebelmarkt, der immer am 3. Oktoberwochenende auf dem Marktplatz stattfindet. 3 Tage lang dreht sich alles um die gesunde Knolle mit buntem Markttreiben, kleinem Rummel, Kinderaktionen und einem tollen Rahmenprogramm für Groß und Klein im Festzelt.

www.hettstedt.de

©freepik.com



52 FLORA RESTAURANT, CAFÉ & SALZGROTTE

Eine Wohltat für Körper und Seele



Überzeugen Sie sich von dem exzellenten Service und den erlesenen Speisen. Es erwartet Sie eine regelmäßig wechselnde Karte, wobei regionale Produkte und Kräuter aus dem „Harzer Kräuterstieg“ täglich frisch verarbeitet werden. Gönnen

Sie sich im Flora etwas Besonderes und entspannen Sie in der hauseigenen Salzgrotte oder erleben Sie Highlights aus unserem Veranstaltungsplan. Das Restaurant Flora ist barrierefrei erreichbar, auch wenn Sie eine der tollen Wellnessanwendungen in Anspruch nehmen oder ein Wochenendarrangement buchen möchten.

RELAX-TIPPI

Eine besondere Empfehlung

ist die Salzgrotte im Café Flora - eine Wohltat für Körper und Seele mit wohltuender Himalaja-Salz gesättigter Luft.



www.flora-stangerode.de



53 KOCHEN MIT MALZIT

Der malzige Brotaufstrich aus Mansfeld-Südharz

Der leckere vegane Brotaufstrich ist bekannt durch die TV-Gründershow „Höhle der Löwen“. Bei einem Einkauf im Malzit-Lädchen in Bräunrode kann gerne probiert werden. Ein besonderes Erlebnis, „Kochen mit Malzit“, kann direkt oder über die Plattform von Jochen Schweizer gebucht werden. Die geplanten Veranstaltungen finden

im angemieteten DUO Küchenstudio in Riebstedt (bei Sangerhausen) statt. Gemeinsam wird ein 3-Gänge-Menü gekocht und gegessen, während die Gründerin spannende Einblicke in die Erfolgsgeschichte von Malzit gibt.

www.malzit.de





54 RESTAURANT „AM WALDBAD ALTERODE“

Schlemmen am Waldbad

Wunderbares Essen, auf den Punkt zubereitet, nicht abgehoben aber auch nicht das übliche 08/15 – so beschreiben Stammgäste die Küche des gemütlichen Restaurant am Waldbad. Eine besondere Empfehlung ist das leckere Strindberg Steak.

facebook: RestaurantAm-WaldbadAlterode



55 REIT- UND SPORT-HOTEL NORDMANN

Das Glück der Erde liegt auf dem Rücken der Pferde

Das besondere Resort liegt inmitten wunderschöner Natur im Harzer Leinetal und bietet vor allem Sport- und Reitfreunden exzellente Bedingungen für einen spannenden und erholsamen Urlaub. Die moderne Reitanlage bietet mit Reithalle, Außenreitplatz, Stallanlagen und Angeboten für Reitunterricht

alle Voraussetzungen für den perfekten Urlaub für Reiter und Pferd oder auch für die ganze Familie. Wer sein Glück nicht auf dem Sattel sucht, kann

den Tag im etwa 1.000 Hektar großen Jagd- und Wildparkgelände im gemütlichen harztypischen Dorf Stangerode verbringen. Die Spa- & Wellness-Landschaft lädt ein, sich verwöhnen zu lassen oder entdecken Sie die beiden Restaurants Wildschütz und Bonasus, die Gourmet und Genuss in Spitzenqualität bieten.

www.nordmannharz.de

©freepik.com





©Mirko-Fotolia.com

©freepik.com

Bei einem gemütlichen Spaziergang entlang der Weinstraße Mansfelder Seen, auf den verzweigten Pfaden des Lutherweges oder auf dem Rundweg um den Süßen See lässt sich das Seengebiet Mansfelder Land am besten entdecken.

Natürlich können Sie auch in das kühle Nass springen oder bei einer sanften Brise im leicht schaukelnden Segelboot dem Sonnenuntergang entgegen schippern.

So viel frische Luft macht auf jeden Fall Appetit. Und nirgendwo lässt sich dieser besser stillen als in unseren tollen Restaurants und Weingütern im Seengebiet.

56 STRANDHOTEL ASELEBEN

Idylle am Süßen See

Direkt am Ufer des „Süßen See“ gelegen lädt das Strandhotel Aseleben zum Urlaub mit Übernachtung ein. Ob im Biergarten oder Terrassencafé mit Seeblick und Kamin, die einzigartige idyllische Lage überzeugt die Besucher. Aber auch bei schlechtem Wetter kann das Strandhotel seinen Gästen einiges bieten: zwei Saunen, ein kleines Schwimmbad und zwei Bowlingbahnen sorgen für ein klasse Gesamtpaket.

www.strandhotel-aseleben.de

57 WEINSTUBE ASELEBEN

Bacchusfreuden am Süßen See

Etwas versteckt neben der Kirche in der alten Dorfschule finden Ausflügler die Weinstube Mansfelder Seen. Auf der Wiese mit Blick auf den Süßen See können die Besucher die edlen Tropfen der Region genießen. Die Inhaber stehen im engen Kontakt mit den Weingütern. So können sich die Gäste über einen guten Mix aus der Obst- und Weinregion um den Süßen See freuen.

facebook:
Weinstube-Mansfelder-Seen





58 GASTHOF FISCHER DEDERSTEDT

Nostalgisch, familiär, idyllisch

Etwas abgelegen vom Trubel rund um den Süßen See liegt der idyllische Ort Dederstedt. Eine Überraschung in dem kleinen Ort ist die Gaststätte Fischer, die mit einer raffinierten Karte die Freunde des guten Geschmacks anspricht. Die auserwählten Speisen können sich sehen lassen: Gebeizter Atlantiklachs mit Kartoffelgalern, Wildschweinbraten mit Gnocchi und Spitzkohl, Entrecôte vom argentinischen Rind mit Balsamicoschallotten und gebratenen Kartoffeln – wem läuft da nicht das Wasser im Mund zusammen.



©freepik.com

59 WEINGUT SCHLOSS SEEBURG

Der Genussstipp am Süßen See

An der Weinstraße Mansfelder Seen gibt es viele schöne Flecken zum Rasten. Eine der schönsten ist das versteckte Weingut von Rainer Strohm im Seeburger Schloss. Die Weine der steilen Weinberge in Höhnstedt und Seeburg werden mit der Hand bearbeitet. Bei den Reben wird viel Wert auf Qualität und nicht auf einen hohen Ertrag gelegt.



www.weingut-schloss-seeburg.de



60 SEETERRASSEN SEEBURG

Der schönste Blick am Süßen See

Die Seeterrassen Seeburg bieten ihren Gästen nicht nur einen traumhaften Blick auf den Süßen See und das gegenüber liegende Schloss Seeburg, sondern auch eine tolle raffinierte Küche mit italienischen und deutschen Köstlichkeiten. Genießen Sie Ihre leckere Pasta auf der schwimmenden Terrasse während die Sonne langsam im See versinkt und lassen Sie den Abend bei einem leckeren Cocktail oder einem Glas Wein aus der Region gemütlich ausklingen.

www.seeterrassen-seeburg.de

61 HAUS AM SEE SEEBURG

Ein Café zum Genießen...

Das Cafe ist ein Ort zum Verweilen und Genießen. Ob es das umfangreiche Frühstücksangebot, der Mittagssnack oder der leckere hausgebackene Kuchen ist - für jeden ist etwas dabei. Um dem Zeitgeist, Bestreben nach ganzheitlicher Gesundheit, zu entsprechen, werden hochwertige Lebensmittel aus der Region angeboten. Ein Highlight ist der Cocktail-Abend im Juli und August jeden Donnerstag ab 18 Uhr – da verwandelt sich das Haus am See in eine gemütliche Lounge mit leckeren Drinks und einem fantastischen Sonnenuntergang im See.



www.haus-am-see-seeburg.de



62 PENSION & GASTHAUS „ZUR FORELLE“ IN SEEBURG

„Anreisen – Auspacken –
Abschalten“



Seeburger Gastlichkeit und gemütliches Ambiente sind die Visitenkarte des Hauses. Lassen Sie in aller Ruhe die Seele baumeln, während sich das freundliche Personal

um Ihr leibliches Wohl kümmert. Besonders empfehlenswert: Fisch, die Spezialität des Hauses – vom Butterfisch bis Zanderfilet ist für jeden Geschmack das Richtige dabei. Dazu werden die köstlichen Weine aus der Region empfohlen.

www.forelle-seeburg.de



Geheimtipp
im Seegebiet?

Backhaus Zum
Schmiedestein

Heftig Deftig

Wer deftig genießen will ist hier genau richtig – der Schmiedestein tafelt Schnitzel, Steak und Braten auf, dass die Schwarte kracht. Dabei sind die Gerichte jedoch raffiniert zubereitet und mit liebevollen Details angerichtet. Im urigen Ambiente lässt es sich in einer geselligen Runde gemütlich sitzen und schlemmen.

www.zum-schmiedestein.de

63 CAMPINGPLATZ SEEBURG

Holiday am Süßen See

Inmitten des schönen Landschafts- und Naturschutzgebietes, am Ufer des Süßen Sees, liegen die Ferienanlage und der Campingplatz im durch Obst- und Weinanbau geprägten Mansfelder Land. Die schöne Anlage ist durch die MDR-Dokusoap „Holiday am Süßen See“ bekannt und bietet einen Zeltplatz, Stellplätze für Wohnwagen und Wohnmobile sowie Raum für Dauercamper. Großer Beliebtheit erfreuen sich die sogee-



nannten „Schlaffässer“, die auch Naturliebhabern ohne Zelt und Wohnwagen die Freiheit des Campens näher bringen. Zahlreiche Wassersportmöglichkeiten wie Segeln, Surfen, Bootfahren und Baden oder spannende Ausflüge in die Region, wie z.B. in die nahe gelegenen Lutherstädte lassen für Campingfreunde und Kulturinteressierte keine Wünsche offen.

www.campingplatz-seeburg.de



64 SEEPERLE SEEBURG

Die Schiffsgaststätte

Ein besonderes Ambiente erwartet Genießer in der einzigen Schiffsgaststätte der Region. Die „Seeperle“ war ein originaler Personen-seitenraddampfer, der einst über die Elbe schipperte. Nach der Ausmusterung wurde das Schiff 1972 nach Seeburg überführt und zum Restaurant umgebaut. Vom entspannten Mittagsmenü, über

Eis oder doch lieber einen Kuchen für den Nachmittag, bis zu einem Dinner für den

A b e n d kann hier heute noch gespeist werden. Die Küche richtet sich danach, was die Natur



zur Saison, aber auch aus der Region bietet. Spargel im Frühling, Pilze im Sommer, ein Gänsebraten im Winter.

www.seeperleseeburg.de

65 ORANGERIE SEEBURG

Die Toskana Mitteldeutschlands

Moderne Tradition in großer Kulisse: In der „Orangerie Seeburg“ erleben Sie zeitgenössische Küche mit hohem Genusswert, die sich auf regionale Produkte und Werte ebenso beruft wie auf die hohe Schule der Kochkunst. Das alles finden Sie im wohl schönsten Ort des Mansfelder Landes, am über 1000 Jährigen Schloss Seeburg. Lassen Sie sich von unserer gläsernen Küche mit mediterranen Speisen verwöhnen und Ihren Alltag für einige schöne Genuss-Momente weichen.



www.orangerie-Seeburg.de



66 KERNER SEE

Fisch von Aal bis Zander

Eingebettet in die Hügel der Höhnstedter Weinberge liegt der Fischerhof der Familie Kulawik am Ufer des Kernersees. Von Mai bis Oktober wird auf dem Hof frisch gebratener Fisch aus der Region angeboten und Besucher können eigenhändig über

das traditionelle Fischerhandwerk erfahren. Ein Highlight ist auch das öffentliche Abfischen im Herbst, wo man den Fischern bei der Arbeit über die Schulter schauen kann. Von Aal, Barsch, Forelle, Hecht, Karpfen, Schleie, Wels bis Zander ist für jeden Geschmack das richtige dabei.



www.kernersee.de

Imbiss und Kiosk am Nordufer Kiosk mit Kultfaktor

Der ideale Ort für Radfahrer, Biker, Spaziergänger und Badegäste am Süßen See für eine Tasse Kaffee oder eine herz-hafte Stärkung. Serviert werden

die Klassiker wie Currywurst mit Pommes oder Nudeln mit Tomatensoße und Jägerschnitzel.

facebook: Imbiss-Kiosk-am-Nordufer



HAUS SCHUMACHER RÖBLINGEN AM SEE

Entspanntes Dorfleben

Die gemütliche Ferienwohnung „Haus Schumacher“ in Röblingen am See ist der ideale Startpunkt für Ausflüge an die Weinstraße Mansfelder Seen, den Süßen See oder in die Lutherstädte. Der Gastgeber hat immer ein offenes Ohr und steht mit freundlicher Beratung bei der Auswahl der Tagesziele sowie Tipps

für nette Restaurants zur Verfügung. Nach einem erlebnisreichen Tag kann man im Garten der Unterkunft wunderbar entspannen.

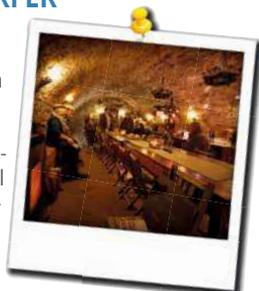
www.fewo-roeblingen.de

ROLLSDORFER MÜHLE

Wohnen beim Winzer

Die Ferienwohnung ist stilvoll und gemütlich, mit einer großzügigen Wohnküche mit Kamin eingerichtet und hat einen separaten Eingang über die Sonnenterrasse an der Giebelseite des Hauses. Natursteinwände wechseln sich mit Lehmputzwänden ab, was ein angenehmes Wohnklima auch für Allergiker schafft. Versorgt werden Sie mit den köstlichen Weinen der Weinstraße Mansfelder Seen und können aus vielen Angeboten, wie Weinbergwanderungen, Kellerführungen und diversen Weinverkostungen wählen.

www.weingut-rollsdorfer-muehle.de



EISLEBEN & MANSFELD

Markt 22
06295 Lutherstadt Eisleben

Telefon: 03475 602124

info@lutherstaedte-eisleben-mansfeld.de
www.lutherstaedte-eisleben-mansfeld.de

KELBRA

Jochstraße 3
06537 Kelbra (Kyffhäuser)

Telefon: 034651 459995

buerger-gaeste-service@kelbra.de
www.kelbra.de

SANGERHAUSEN

im Bahnhof
Kaltenborner Weg 10
06526 Sangerhausen

Telefon: 03464 19433

info@sangerhausen-tourist.de
www.sangerhausen-tourist.de

STOLBERG & DER SÜDHARZ

Niedergasse 17
06536 Südharz

Telefon: 034654 454

info@tourismus-suedharz.de
www.tourismus-suedharz.de





MEHR GASTGEBER FINDEN SIE HIER!



Harz

www.mansfeldsuedharz.de/tourismus